



Distr.
LIMITED

A/C.2/35/L.80
7 November 1980

ARABIC

ORIGINAL : ENGLISH/FRENCH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون

اللجنة الثانية

البند ٦٤ (ب) من جدول الأعمال

المساعدة الاقتصادية الخاصة والمساعدة في حالات الكوارث

برامج المساعدة الاقتصادية الخاصة

اثيوبيا ، أنغولا ، أوفندا ، البرازيل ، البرتغال ، بنين ،
بوتسوانا ، بوروندي ، تشاد ، توغو ، تونس ، الجزائر ،
جزر القمر ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية افريقيا
الوسطى ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، الجمهورية الدومينيكية ،
الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، جمهورية الكاميرون المتحدة ،
جيبوتي ، الرأس الأخضر ، رواندا ، زائير ، زامبيا ،
زيمبابوي ، ساحل العاج ، سان تومي وبرينسيبي ، السنغال ،
السودان ، السويد ، سيراليون ، سيشيل ، الصومال ، الصين ،
غابون ، غامبيا ، غانا ، غيانا ، غينيا ، غينيا الاستوائية ،
غينيا - بيساو ، فرنسا ، فولتا العليا ، فييت نام ، قبرص ،
كوبا ، الكونغو ، كينيا ، ليبيريا ، مالي ، مدغشقر ، مصر ،
المغرب ، ملاوي ، موريتانيا ، موريشيوس ، موزامبيق ،
النيجر ، نيجيريا ، اليمن ، يوغوسلافيا : مشروع قرار

تقديم المساعدة الى غينيا - بيساو

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قرارها ١٢١/٣٤ المؤرخ في ١٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٩ ، الذي كرت
فيه نداءها للمجتمع الدولي لتقديم المساعدة المالية والمادية والتقنية على نحو فعال ومستمر الى
غينيا - بيساو لمساعدتها على التغلب على ما تواجهه من صعوبات مالية واقتصادية ، ولتمكينها من

تنفيذ المشاريع والبرامج التي أوصى بها الأمين العام في تقريره المقدم استجابة لقرار الجمعية العامة العامة ١٢٤/٣٣ المؤرخ في ١٩ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧٨ (١) ،

وإن تشير أيضا إلى قرارها ٣٣٣٩ (د - ٢٩) المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧٤ ، الذي دعت فيه الدول الأعضاء إلى تقديم المساعدة الاقتصادية إلى دولة غينيا - بيساو الحديثة الاستقلال وقتئذ ، وقرارها ١٠٠/٣٢ المؤرخ في ١٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧٧ ، و ١٢٤/٣٣ المؤرخ في ١٩ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧٨ ، اللذين أُعريت فيهما ، في جملة أمور ، عما يساورها من قلق شديد إزاء الحالة الاقتصادية الخطيرة في غينيا - بيساو وناشدة فيهما المجتمع الدولي أن يقدم المساعدة المالية والاقتصادية لعون ذلك البلد ،

وقد درست تقرير الأمين العام المؤرخ في ٢١ آب/ أغسطس ١٩٨٠ ، المتضمن تقرير البعثة التي أوفدها إلى غينيا - بيساو استجابة لقرار الجمعية العامة ١٢١/٣٤ (٢) ،

وإن تلاحظ مع القلق أن غينيا - بيساو ما زالت تواجه مجموعة كبيرة من الصعاب الاقتصادية والمالية ،

وإن تلاحظ أن الحكومة قد تمكنت ، من خلال تطبيق سياسة اقتصادية صارمة ، من تخفيض عجز الميزانية في ١٩٧٩ إلى مستوى أقل بكثير مما كان عليه في السنتين السابقتين ، مع أن البلد سيظل معتمدا على المصادر الخارجية للاتفاق الرأسمالي العام ،

وإن تلاحظ كذلك مع القلق العجز المتكرر الحادث في إجمالي ميزان المدفوعات ، والزيادة الكبيرة في القروض ، والمستوى المنخفض المتعذر معالجته لاحتياطي النقد الأجنبي ،

وإن تلاحظ أن غينيا - بيساو تواجه مرة أخرى عجزا في المحاصيل في عام ١٩٧٩ ، بسبب عدم انتظام هطول الأمطار وعدم كفايتها وأن هناك حاجة ماسة إلى معونة غذائية لهذا البلد ،

وإن تلاحظ مع القلق أن استجابة المجتمع الدولي حتى الآن لا تتناسب مع متطلبات الحالة وأنه لم يتم بعد تمويل الكثير من المشاريع التي أقرتها الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين لبرنامج المساعدة الاقتصادية الخاصة ،

١ - تفرب عن تقديمها للأمين العام لما اتخذته من خطوات لتعبئة المساعدة لغينيا - بيساو ؛

٢ - تؤيد كل التأييد ما ورد في تقرير الأمين العام (٢) من تقييم وتوصيات ، وتوجه أنظار المجتمع الدولي إلى ما تحتاج إليه المشاريع والبرامج المحددة في التقرير من مساعدة ؛

(١) A/34/370 .

(٢) A/35/343 ، المرفق .

- ٣ - تعرب عن تقديرها للدول والمنظمات التي قدمت المساعدة الى غينيا - بيساو استجابة لنداءات الجمعية العامة والأمين العام ؛
- ٤ - تطلب الى الدول الأعضاء والمنظمات الدولية ذات الصلة أن تستجيب بسخاء لسد حاجة غينيا - بيساو الى المعونة الغذائية ؛
- ٥ - تجدد على وجه الاستعجال نداءها للدول الأعضاء والمنظمات الاقليمية والأقليمية وسائر الهيئات الحكومية الدولية لتقديم المساعدة المالية والمادية والتقنية على نحو فعال ومستمر الى غينيا - بيساو لمساعدتها على التغلب على ما تواجهه من صعوبات مالية واقتصادية ، ولتتمكينها من تنفيذ المشاريع والبرامج المحددة في تقرير الأمين العام ؛
- ٦ - تناشد المجتمع الدولي التبرع للحساب الخاص الذي أنشأه الأمين العام في مقر الأمم المتحدة وفقاً لقرار الجمعية العامة ٣٢/١٠٠ المؤرخ في ١٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧ ، لغرض تسهيل توجيه التبرعات الى غينيا - بيساو ؛
- ٧ - تدعو برنامج الأمم المتحدة الانمائي ، ومؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة ، وبرنامج الأغذية العالمي ، ومنظمة الصحة العالمية ، ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة ، والبنك الدولي ، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية ، الى أن تعرض الاحتياجات الخاصة لغينيا - بيساو على هيئات ادارتها ، لتتخذها ، وأن تبلغ الأمين العام ، في موعد أقصاه ١٥ آب / أغسطس ١٩٨١ ، بما تتخذه هذه الهيئات من قرارات ؛
- ٨ - ترجو من الوكالات المتخصصة وغيرها من المؤسسات المعنية في منظومة الأمم المتحدة أن تقدم تقارير دورية الى الأمين العام عما اتخذته من خطوات وما أتاحتها من موارد لمساعدة غينيا - بيساو ؛
- ٩ - ترجو من الدول الأعضاء أن تقوم ، مراعاة لتوصية لجنة التخطيط الانمائي ، ووفقاً لقراراتها السابقة ، بمنح غينيا - بيساو امتيازات ومزايا ، على سبيل الأولوية ، وأن تنظر ، بوجه خاص ، في ادراج هذا البلد ، دون ابطاء ، فيما تخطط به من برامج للمعونة الانمائية (٣) ؛
- ١٠ - ترجو من الأمين العام :
- (أ) أن يواصل جهوده لتعبئة الموارد اللازمة لبرنامج فعال لتقديم المساعدات المالية والتقنية والمادية الى غينيا - بيساو ؛
- (ب) أن يبقي الحالة في غينيا - بيساو قيد الاستعراض المستمر ، وأن يظل على اتصال وثيق بالدول الأعضاء ، وبالمنظمات الاقليمية وغيرها من المنظمات الحكومية الدولية ، والوكالات

(٣) أنظار الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٠ ، الملحق رقم ٢

(E/1980/3) ، الفصل الثاني .

المتخصصة ، والمؤسسات المالية الدولية المعنية ، وأن يعيظ المجلس الاقتصادى والاجتماعى علما ،
في دورته العادية الثانية لعام ١٩٨١ ، بالحالة الراهنة للبرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية
لفينيا - بيساو ؛

(ج) أن يضع الترتيبات لاستعراض الحالة الاقتصادية لفينيا - بيساو والتقدم المحرز
في تنظيم وتنفيذ البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية لذلك البلد ، في موعد يتيح للجمعية
العامة النظر في المسألة في دورتها السادسة والثلاثين .
